

# 简明法语语法

徐百康编

上海译文出版社



# 简明法语语法

徐百康编

上海译文出版社

## 内容提要

本书是一本初级法语语法书，内容分词法和句法两部分。编者根据自己多年教学实践，简明扼要地介绍了法语词类的变化规律和用法以及用词造句的规则，同时参照法国有关语法上改革的最新规定，适当补充了新的内容。本书解说简明易懂，例句都用汉语译出，可供初学法语的同志自学或参考之用。

## 简明法语语法

徐百康 编

上海译文出版社出版

(上海延安中路 967 号)

新华书店上海发行所发行 上海市印刷三厂印刷

开本 787×1092 1/32 印张 7,125 字数 154,000

1978年6月第1版 1978年6月第1次印刷

书号：9188·10 定价 0.57 元

## 前　　言

一、本书是一本初级法语语法书。全书分词法和句法两部分。词法部分按照法国传统分类法将词分为九类，并结合我国教学实践分别说明其变化规律和用法。句法部分叙述句子的各种成分和结构，同时说明用词造句的规则。本书解说简明扼要，举例浅显易懂，例词和例句都用汉语译出，以供初学法语的同志自学或参考之用。

二、本书以实用为主。对法语语法中的理论性问题以及法语中少见或特殊的语法现象一概从略。

三、编者因限于水平，书中错误在所不免，希望读者批评指正。

编　　者

1977年12月于上海外国语学院

# 目 录

|                 |    |
|-----------------|----|
| 前 言             |    |
| 导 论             |    |
| 第一部分 词 法        | 1  |
| <b>第一章 名 词</b>  | 2  |
| 第一节 名词的种类       | 2  |
| 第二节 名词的性        | 3  |
| 第三节 名词的数        | 6  |
| 第四节 名词在句子中的职能   | 9  |
| <b>第二章 冠 词</b>  | 11 |
| 第一节 冠词的种类       | 11 |
| 第二节 冠词的词形       | 11 |
| 第三节 冠词的用法       | 12 |
| 第四节 冠词的位置       | 14 |
| 第五节 冠词的重复       | 14 |
| 第六节 介词 de 代替冠词  | 15 |
| 第七节 冠词的省略       | 16 |
| <b>第三章 形容词</b>  | 18 |
| 第一节 形容词的种类      | 18 |
| 第二节 品质形容词       | 18 |
| 1. 品质形容词的性      | 18 |
| 2. 品质形容词的数      | 21 |
| 3. 品质形容词的位置     | 21 |
| 4. 品质形容词的性数一致关系 | 22 |

|                      |           |
|----------------------|-----------|
| 5. 品质形容词的比较级和最高级     | 23        |
| 6. 品质形容词在句子中的职能      | 25        |
| <b>第三节 主有形容词</b>     | <b>26</b> |
| 1. 主有形容词的词形          | 26        |
| 2. 主有形容词的性数一致关系      | 26        |
| 3. 主有形容词的用法          | 26        |
| 4. 主有形容词在句子中的职能      | 27        |
| <b>第四节 指示形容词</b>     | <b>27</b> |
| 1. 指示形容词的种类          | 27        |
| 2. 指示形容词的性数一致关系      | 28        |
| 3. 指示形容词在句子中的职能      | 28        |
| <b>第五节 数目形容词</b>     | <b>28</b> |
| 1. 数目形容词的种类          | 28        |
| 2. 数目形容词的词形          | 28        |
| 3. 数目形容词的性数变化        | 29        |
| 4. 基数词代替序数词使用的情况     | 30        |
| 5. 数目形容词的用法及其在句子中的职能 | 31        |
| <b>第六节 疑问形容词</b>     | <b>32</b> |
| 1. 疑问形容词的词形          | 32        |
| 2. 疑问形容词的用法及其在句子中的职能 | 32        |
| <b>第七节 泛指形容词</b>     | <b>32</b> |
| 1. 泛指形容词的位置          | 33        |
| 2. 几个泛指形容词的用法        | 33        |
| <b>第四章 代 词</b>       | <b>38</b> |
| <b>第一节 代词的种类</b>     | <b>38</b> |
| <b>第二节 人称代词</b>      | <b>38</b> |
| 1. 人称代词的种类           | 38        |

|                  |           |
|------------------|-----------|
| 2. 非重读人称代词的用法    | 39        |
| 3. 重读人称代词的用法     | 43        |
| 4. 自反人称代词的用法     | 45        |
| 5. 中性代词 le 的用法   | 45        |
| 6. 副代词 en 和 y    | 46        |
| <b>第三节 指示代词</b>  | <b>50</b> |
| 1. 指示代词的词形       | 51        |
| 2. 指示代词的用法       | 51        |
| <b>第四节 主有代词</b>  | <b>53</b> |
| 1. 主有代词的词形       | 54        |
| 2. 主有代词的用法       | 54        |
| 3. 主有代词在句子中的职能   | 55        |
| <b>第五节 关系代词</b>  | <b>56</b> |
| 1. 关系代词的种类和词形    | 56        |
| 2. 简单关系代词的用法     | 56        |
| 3. 复合关系代词的用法     | 61        |
| <b>第六节 疑问代词</b>  | <b>62</b> |
| 1. 疑问代词的种类和词形    | 62        |
| 2. 简单疑问代词的用法     | 62        |
| 3. 复合疑问代词的用法     | 64        |
| <b>第七节 泛指代词</b>  | <b>64</b> |
| 1. 几个泛指代词的用法     | 65        |
| 2. 泛指代词在句子中的职能   | 69        |
| <b>第五章 动词</b>    | <b>71</b> |
| <b>第一节 动词的种类</b> | <b>71</b> |
| <b>第二节 动词的语态</b> | <b>72</b> |
| <b>第三节 动词的形式</b> | <b>73</b> |

|            |                                   |            |
|------------|-----------------------------------|------------|
| 第四节        | 无人称动词                             | 74         |
| 第五节        | 助动词                               | 75         |
| 第六节        | 动词变位                              | 76         |
| 1.         | 动词的分组                             | 77         |
| 2.         | 第一组动词的变位                          | 78         |
| 3.         | 第二组动词的变位                          | 82         |
| 4.         | 第三组动词的变位                          | 84         |
| 5.         | 动词 <i>avoir</i> 和 <i>être</i> 的变位 | 93         |
| 6.         | 动词被动语态的变位                         | 97         |
| 7.         | 代词式动词的变位                          | 99         |
| 8.         | 用 <i>être</i> 做助动词的不及物动词的变位       | 103        |
| 9.         | 简单时态和复合时态                         | 105        |
| 10.        | 动词时态构成法                           | 105        |
| 第七节        | 谓语动词与主语的一致关系                      | 111        |
| 第八节        | 动词语式和时态的用法                        | 114        |
| <b>第六章</b> | <b>副 词</b>                        | <b>135</b> |
| 第一节        | 副词的词形和构成                          | 135        |
| 第二节        | 副词的种类和用法                          | 136        |
| 第三节        | 副词的比较级和最高级                        | 141        |
| 第四节        | 副词在句子中的位置                         | 142        |
| 第五节        | 副词在句子中的职能                         | 143        |
| <b>第七章</b> | <b>介 词</b>                        | <b>145</b> |
| 第一节        | 介词的词形                             | 145        |
| 第二节        | 一些介词的基本用法                         | 145        |
| 第三节        | 介词的重复                             | 151        |
| <b>第八章</b> | <b>连 词</b>                        | <b>153</b> |
| 第一节        | 连词的构成                             | 153        |

|             |                     |     |
|-------------|---------------------|-----|
| 第二节         | 连词的种类和意义            | 153 |
| 第三节         | 几个连词的用法             | 154 |
| <b>第九章</b>  | <b>叹词</b>           | 158 |
| <b>第十章</b>  | <b>词缀</b>           | 159 |
| <b>第二部分</b> | <b>句 法</b>          | 168 |
| <b>第一章</b>  | <b>概 论</b>          | 168 |
| <b>第二章</b>  | <b>简单句</b>          | 171 |
| 第一节         | 句子的主要成分             | 171 |
| 第二节         | 句子的次要成分             | 174 |
| 第三节         | 句子的独立成分             | 178 |
| 第四节         | 简单句的词序              | 179 |
| 第五节         | 句中成分的强调表现方法         | 185 |
| <b>第三章</b>  | <b>复合句</b>          | 187 |
| 第一节         | 并列复合句               | 187 |
| 第二节         | 主从复合句               | 188 |
| <b>第四章</b>  | <b>宾语从句与主句的时态配合</b> | 193 |
| <b>第五章</b>  | <b>直接引语和间接引语</b>    | 196 |
| 第一节         | 陈述句从直接引语变为间接引语      | 196 |
| 第二节         | 疑问句从直接引语变为间接引语      | 197 |
| 第三节         | 命令句从直接引语变为间接引语      | 199 |
| <b>第六章</b>  | <b>分词句</b>          | 201 |
| 第一节         | 同位分词句               | 201 |
| 第二节         | 绝对分词句               | 201 |
| <b>第七章</b>  | <b>不定式句</b>         | 203 |
| 附：          | 第三组动词变位表            | 206 |

# 导 论

语言是由语音、语法、词汇三个方面构成的。基本词汇和语法构造是语言的基础。语音是语言的物质材料和表现形式。词汇是语言的建筑材料，但它单独不能成为语言，还要依照语言所特有的规则加以变化、组织、结合成句子后才能表达明确、完整的思想，才能成为语言。这些规则就是语法。

语法可以分为词法和句法两个部分。词法研究词的分类及其变化规则。句法研究用词造句的规则。

## 第一部分

### 词 法 (la morphologie)

词在语法上最基本的分类称做词类 (les parties du discours)。法语词类有九种：

- |                                |                        |
|--------------------------------|------------------------|
| 1. 名词 (le nom 或 le substantif) | 5. 动词 (le verbe)       |
| 2. 冠词 (l'article)              | 6. 副词 (l'adverbe)      |
| 3. 形容词 (l'adjectif)            | 7. 介词 (la préposition) |
| 4. 代词 (le pronom)              | 8. 连词 (la conjonction) |
|                                | 9. 叹词 (l'interjection) |

以上1—5各类的词有词形的变化，所以称可变词类，如名词、冠词和形容词有性、数的变化，其中主有形容词还有人称的变化；代词有性、数的变化，其中人称代词还有人称的变化；动词有人称、数以及时态和语式的变化，在分词式中有时还有性的变化。6—9各类的词无词形变化，所以称不变词类。

# 第一章

## 名    词

凡表示人或事物的词称做名词。它可以表示人，如：ouvrier (工人)，paysan (农民)，Tchang Ta-ming (张大明)，Georges (乔治)；表示动物，如：panda (熊猫)，poisson (鱼)；表示物，如：livre (书)，table (桌子)；表示动作，如：visite (参观)，travail (劳动)；表示特性和概念等抽象事物，如：courage (勇敢)，santé (健康)，vérité (真理)等。

### 第一节 名词的种类

名词可以分为普通名词和专有名词。普通名词表示同一性质个体的名称，如：professeur (教师)，usine (工厂)。专有名词表示一个个体单位所专用的名词，如：Chine (中国)，Français (法国人)，Changhai (上海)，Michel (米歇尔)，Li Siao-kiang (李小江)。专有名词的第一个字母要用大写。

普通名词还可以根据它所表示的事物是有形的还是无形的分成具体名词(如：marteau 锤子，livre 书)和抽象名词(如：pensée 思想，amitié 友谊)。

名词所表示的内容是指许多人或许多事物的称做集体名词，如：prolétariat (无产阶级)，groupe (组、群)；指个别的人或个别事物的称做个别名词，如：école (学校)，médecin (医生)。

名词从它的构造形式上来区分：由一个单词构成的称做简单名词，如：houe (锄头)，paysan (农民)；由两个或几

个单词构成的称做复合名词。如： timbre-poste (邮票), pomme de terre (土豆)。

## 第二节 名词的性

法语名词有两种性别。阳性 (masculin) 和阴性 (féminin)。它们的识别方法一般如下：

1. 普通名词如指有生命的人或动物，男的、雄的都属阳性，如： un homme (男人), le lion (雄狮); 女的、雌的都属阴性，如： une femme (女人), la lionne (母狮)。但有的动物名词不论雌雄性只有一个性别。如： le serpent 蛇, la fourmi (蚂蚁)。如指无生命的事物在法语中也有阴阳性。它们的性一般可按下列方法识别：金属名、树木名、季节名、月份名、星期名一般都属阳性。如： le fer (铁), le saule (柳树), le printemps (春季), un mai pluvieux (多雨的五月), le samedi (星期六)。果实名、科学名大多数属阴性。如： la pomme (苹果), la chimie (化学)。其他表示事物的名词有的属阴性，有的属阳性，并无具体的规律可循。但从名词的词形上看，一般以 -ier, -age, -as, -ement, -ament, -in, -is, -on, -illon, -oir, -isme 结尾的名词是阳性；以 -ade, -aie, -aille, -aine, -aison, -ison, -ande, -ée, -ence, -esse, -eur (指抽象名词，但 bonheur, malheur, honneur, labeur 除外), -ie, -ille, -ise, -té, -ure, -tion 结尾的名词是阴性。

2. 专有名词如指人，男性人名属阳性，如： Pierre (彼尔), Wang Ta-ming (王大明)，女性人名属阴性，如： Rose (露丝), Li Hsiou-ying (李秀英)。指地名，凡以 -e 结尾的国家名一般属阴性，如： la Chine (中国), la France (法国)，以其他字母结尾的一般属阳性，如： le Portugal

(葡萄牙), le Japon (日本), 但有例外, 如: le Mexique (墨西哥), le Cambodge (柬埔寨)等。城市名大多数属阳性, 如: Pékin (北京), Paris (巴黎), 但以 -e 结尾的城市名一般属阴性, 如: Rome (罗马), Athènes (雅典)。关于识别城市名性别的规定很不固定, 故在使用时常在城市名前加 “la, ville de...”, 然后作阴性处理。山河名一般属阳性, 如: le Caucase (高加索山), le Yangtsé (长江), 但有例外, 如: Les Alpes (阿尔卑士山)(阴性), la Seine (塞纳河)等。中国省名都属阳性, 如: le Kiangsi (江西省), le Taiwan (台湾省)。

### 阳性名词变为阴性名词的一般规则

阳性名词如指有生命的人或动物一般可按以下规则变为阴性:

1. 在阳性名词词尾加 -e。如: un Français (法国男人), une Française (法国女人), un ami (男朋友), une amie (女朋友)。
2. 阳性名词词尾是 -er, 变阴性时把 -er 改为 -ère。如: un étranger (外国男人), une étrangère (外国女人), un ouvrier (男工人), une ouvrière (女工人)。
3. 阳性名词词尾是 -f, 变阴性时把 -f 改为 -ve。如: un veuf (鳏夫), une veuve (寡妇)。
4. 阳性名词词尾是 -p, 变阴性时把 -p 改为 -ve。如: un loup (雄狼), une louve (母狼)。
5. 阳性名词词尾是 -x, 变阴性时把 -x 改为 -se。如: un époux (夫), une épouse (妻)。
6. 阳性名词词尾是 -eau, 变阴性时把 -eau 改为 -elle。如: un jumeau (孪生子), une jumelle (孪生女)。
7. 阳性名词词尾是 -en 或 -on, 变阴性时把 -en 或 -on

改为 *-enne* 或 *-onne*。如: un chien (雄狗), une chienne (雌狗); un lion (雄狮), une lionne (母狮)。

### 阳性名词变为阴性名词的特殊规则

有些表示人或动物的阳性名词变阴性时按以下规则:

1. 阳性名词词尾是 *-e*, 变阴性时把 *-e* 改为 *esse*。如: un poète (男诗人), une poétesse (女诗人); un tigre (雄虎), une tigresse (母虎)。

2. 阳性名词词尾是 *-eur*, 变阴性时把 *-eur* 改为 *euse*。如: un vendeur (男售货员), une vendeuse (女售货员)。

3. 阳性名词词尾是 *-teur*, 变阴性时把 *-teur* 改为 *-teuse* 或 *-trice*。如: un acheteur (男买家), une acheteuse (女买家); un acteur (男演员), une actrice (女演员)。

此外, 有的名词阴阳性的词形各不相同。如: le père (父亲), la mère (母亲), le cheval (雄马), la jument (雌马)。

有的名词有阴阳两个性, 但它们的词义不相同。例如: un aide (助手), une aide (帮助); un radio (无线电报务员), une radio (无线电收音机); un guide (响导), une guide (疆绳); un manche (柄), une manche (袖子); un vapeur (汽轮), la vapeur (蒸气); un voile (面纱), une voile (船帆); un somme (小睡), une somme (总数)。

有的表示职业的名词只有阳性没有阴性。如: auteur (作者), professeur (教师)。但它们指的可能是女作者、女教师。在这种情况下, 倘若在下文中需用人称代词时, 也可以用阴性。如: Le français nous est enseigné par une

dame. Nous aimons beaucoup ce professeur. Mais il (elle) va nous quitter. (教我们法语的是一位太太。我们很敬爱这位教师，可是她就要离开我们了。)此外，为了强调从事这种职业的人是女性时，可在这类名词前加 femme。如：une femme auteur (女作者)，une femme professeur (女教师)。

有的阴性名词常指男的。如：une sentinelle (哨兵)，une recrue (新兵)。

有的表示动物的名词只有一个性，为了表示其性别，可在名词后加形容词 mâle 或 femelle。如：un éléphant (雄象)，un éléphant femelle (母象)，une souris (雌鼠)，une souris mâle (雄鼠)。

有少数名词在某种情况下用作阳性，在另一种情况下则用作阴性。如：amour (爱情) 是阳性名词，但在诗歌中可用作阴性。又如 gens (人) 是阳性复数名词，但在它前面的形容词要用阴性。如：les vieilles gens. 但用来修饰 les vieilles gens 的形容词以及代替它的人称代词，根据现代法语语法新容可，可以用阳性也可以用阴性。如：Dans notre société, les vieilles gens sont heureux (heureuses), tous les mois, ils (elles) touchent leur retraite. (在我们的社会里，老年人都很幸福，他们每月领取退休金。)

(注：本书所称现代法语语法新容可系指法国教育部与负责大学事务的国务秘书处于1977年3月10日颁布的第九号公报所列各款规定，各该款情形在法国教育部举行的考试中已不作语法错误。以下同。)

### 第三节 名词的数

法语名词有单数 (singulier) 和复数 (pluriel)。

单数名词构成复数的规则如下：

1. 单数名词构成复数时一般在词尾加 *-s*。如: un élève, des élèves (学生); un crayon, des crayons (铅笔)。

2. 单数名词以 *-s*, *-x*, *-z* 结尾的, 构成复数时词尾不变。例如: un pays, des pays (国家), une voix, des voix (声音); un nez, des nez (鼻子)。

3. 单数名词以 *-au*, *-eau*, *-eu* 结尾的, 构成复数时在词尾加 *-x*。如: un tuyau, des tuyaux (管子); un bateau, des bateaux (船); un cheveu, des cheveux (头发)。

4. 单数名词以 *-ou* 结尾的, 构成复数时一般在词尾加 *-s*。如: un clou, des clous (钉子)。但下列七个名词, 构成复数时在词尾加 *-x*: bijou (珠宝), caillou (小石子), chou (白菜), genou (膝盖), hibou (猫头鹰), joujou (玩具), pou (虱子)。

5. 单数名词以 *-al* 结尾的, 构成复数时, 把 *-al* 改为 *-aux*。如: un cheval, des chevaux (马); un journal, des journaux (报纸)。但下列名词, 构成复数时仍在词尾加 *-s*: bal (舞会), carnaval (狂欢节), chacal (豺狼), régal (佳肴), festival (联欢节)等。

6. 单数名词以 *-ail* 结尾的, 构成复数时, 一般在词尾加 *-s*。如: un rail, des rails (铁轨); un éventail, des éventails (扇子)。但下列名词构成复数时, 把 *-ail* 改为 *-aux*: bail (租约), émail (珐瑯), corail (珊瑚), soupirail (通风口), travail (工作), vantail (扉), vitrail (彩色玻璃窗)。

此外, 有些名词只用单数。如: 物质名词, 例: l'or (金), l'argent (银)等; 抽象名词, 例: la pensée (思想), la justice (公正)等; 科学、艺术名词, 例: la peinture (绘画), la chimie (化学)等。有些名词只用复数。如: les mathématiques (数

学), les funérailles (殡仪), les ténèbres (黑暗)等。

有的名词单数和复数的词义不同。如: une lunette (望远镜), des lunettes (眼镜); un ciseau (凿子), des ciseaux (剪刀)等。

有的名词有两种复数形式, 但它们的词义不同。如: aïeul 有两种复数形式: aïeux (祖先)和 aïeuls (祖父母); œil 有两种复数形式: yeux (眼睛)和 œufs 用在复合名词中, 如: œils-de-chat (猫眼石); ciel 有两种复数形式: ciels (天空)和 ciels (气候)。

### 复合名词构成复数的规则

1. 名词+名词, 两个都用复数。如: un chou-fleur, des choux-fleurs (花菜); un wagon-lit, des wagons-lits (卧车)。但如一个名词是另一个名词的补语时, 作补语的名词不变。如: un timbre-poste, des timbres-poste (邮票)。这类名词一般在两个名词中间都加有介词。如: un chef d'œuvre, des chefs d'œuvre (杰作); un ver à soie, des vers à soie. (蚕)。

2. 形容词+名词, 两个都用复数。如: un rouge-gorge, des rouges-gorges (红颈雀); un franc-tireur, des francs-tireurs (义勇军, 游击队)。

3. 形容词+形容词, 两个都用复数。如: un sourd-muet, des sourds-muets (聋哑人)。

4. 动词+名词或副词(或介词)+名词, 名词用复数。如: un tire-bouchon, des tire-bouchons (板塞刀); un haut-parleur, des haut-parleurs (高音喇叭); un avant-poste, des avant-postes (前哨)。